

24 June 2019

Соглашение

О принятии согласованных технических правил Организации Объединенных Наций для колесных транспортных средств, предметов оборудования и частей, которые могут быть установлены и/или использованы на колесных транспортных средствах, и об условиях взаимного признания официальных утверждений, выдаваемых на основе этих правил Организации Объединенных Наций*

(Пересмотр 3, включающий поправки, вступившие в силу 14 сентября 2017 года)

Добавление 66 – Правила № 67 ООН

Пересмотр 4 – Поправка 2

Поправки серии 02 – Дата вступления в силу: 28 мая 2019 года

Единообразные предписания, касающиеся официального утверждения:

- I. специального оборудования транспортных средств категорий М и N, двигатели которых работают на сжиженном нефтяном газе
- II. транспортных средств категорий М и N, оснащенных специальным оборудованием для использования сжиженного нефтяного газа в качестве топлива, в отношении установки такого оборудования

Настоящий документ опубликован исключительно в информационных целях. Аутентичным и юридически обязательным текстом является документ: ECE/TRANS/WP.29/2018/124.



ОРГАНИЗАЦИЯ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ

* Прежние названия Соглашения:

Соглашение о принятии единообразных условий официального утверждения и о взаимном признании официального утверждения предметов оборудования и частей механических транспортных средств, совершено в Женеве 20 марта 1958 года (первоначальный вариант); Соглашение о принятии единообразных технических предписаний для колесных транспортных средств, предметов оборудования и частей, которые могут быть установлены и/или использованы на колесных транспортных средствах, и об условиях взаимного признания официальных утверждений, выдаваемых на основе этих предписаний, совершено в Женеве 5 октября 1995 года (Пересмотр 2).

GE.19-10441 (R) 230719 230719



* 1 9 1 0 4 4 1 *

Просьба отправить на вторичную переработку



Пункт 5.2, заменить текст в скобках на: «(в настоящее время 02, что соответствует поправкам серии 02)».

Включить новый пункт 17.1.6.1 следующего содержания:

«17.1.6.1 Независимо от положений пункта 17.1.6 должна быть обеспечена возможность для проведения внешнего осмотра (например, для периодической технической проверки) резервуара СНГ и его вспомогательного оборудования, установленных с внешней стороны транспортного средства, в соответствии с техническими требованиями изготовителя, причем без инструментов, позволяющих демонтировать какую-либо часть, но при помощи визуальных вспомогательных средств, например фонарей, зеркал или эндоскопов».

Включить новые пункты 22.6–22.13 следующего содержания:

- «22.6 Начиная с официальной даты вступления в силу поправок серии 02 ни одна из Договаривающихся сторон, применяющих настоящие Правила, не отказывает в предоставлении или признании официальных утверждений типа на основании настоящих Правил с внесенными в них поправками серии 02.
- 22.7 Начиная с 1 сентября 2020 года Договаривающиеся стороны, применяющие настоящие Правила, не обязаны признавать официальные утверждения типа, которые были впервые выданы после 1 сентября 2020 года, на основании поправок предыдущих серий.
- 22.8 До 1 сентября 2021 года Договаривающиеся стороны, применяющие настоящие Правила, признают официальные утверждения типа, которые были впервые выданы до 1 сентября 2020 года, на основании поправок предыдущих серий.
- 22.9 Начиная с 1 сентября 2021 года Договаривающиеся стороны, применяющие настоящие Правила, не обязаны признавать официальные утверждения типа, выданные на основании поправок предыдущих серий к настоящим Правилам.
- 22.10 Независимо от пункта 22.9 Договаривающиеся стороны, применяющие настоящие Правила, продолжают признавать официальные утверждения типа в отношении предметов оборудования/частей, выданные на основании поправок предыдущих серий к настоящим Правилам.
- 22.11 Независимо от пункта 22.9 Договаривающиеся стороны, применяющие настоящие Правила, продолжают признавать официальные утверждения типа, выданные на основании поправок предыдущих серий к настоящим Правилам, в отношении транспортных средств/систем транспортных средств, которые не затронуты изменениями, внесенными на основании поправок серии 02.
- 22.12 Договаривающиеся стороны, применяющие настоящие Правила, не отказывают в предоставлении или распространении официальных утверждений типа на основании какой-либо предыдущей серии поправок к настоящим Правилам.
- 22.13 Начиная с 1 сентября 2021 года Договаривающиеся стороны, применяющие настоящие Правила, могут отказывать в предоставлении национального или регионального официального утверждения типа и могут отказывать в первоначальной регистрации типа транспортного средства, если данный тип транспортного средства затронут изменениями, внесенными на основании поправок серии 02, но не отвечает требованиям поправок серии 02 к настоящим Правилам».

По всему тексту приложений 2А и 2С (образец А и образец В) заменить обозначение «01» на «02» (девять раз).